

# Concert

120<sup>ème</sup> anniversaire

Musique Sainte-Cécile

Gueberschwihr

1894

2014

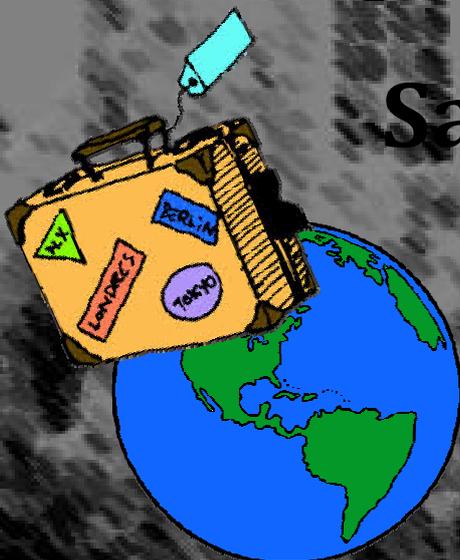
## Voyage en Musique

Samedi 26 Avril 2014

20h

Salle des fêtes

GUEBERSCHWIHR



Vins fins et crémant d'Alsace



Louis SCHERB et Fils

*Prénom de rigueur*

Vignerons Indépendants

**DEGUSTATION - VENTE - VISITE DE CAVE**

1 route de Saint Mare, 68420 GUEBERSCHWIHR, France  
Tél : +33 (0)3 89 49 30 83 Fax : +33 (0)3 89 49 30 65

**NIKI COIFF'**

*coiffure mixte*

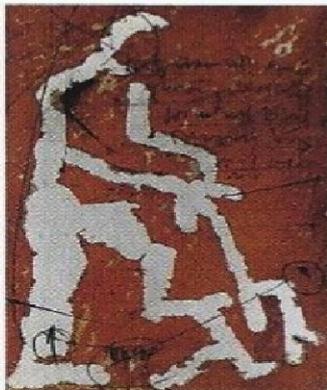
mardi - mercredi - jeudi  
vendredi  
samedi

8h-11h30/13h30-18h30  
8h-18h30  
7h30-16h

1 rue du Vignoble 68420 HATTSTATT

**03 89 49 28 25**

*Soins esthétiques et maquillages sur RDV*



**GISSINGER**

**PEPINIERES JEAN GISSINGER**

122, rue du 4e R.S.M. · F-68250 ROUFFACH

Tel. 0033 (0) 3 89 49 62 18

Fax 0033 (0) 3 89 49 64 95

pepinieres.gissinger@wanadoo.fr

www.pepinieres-gissinger.fr



**Armbruster**  
Vignes

**Tout pour la vigne  
et le jardin**



Rue du Wiggensbach, Hattstatt  
Tél. : **03 89 72 60 25**

**Bouteilles • Bouchons • Cartons personnalisables**

Engrais • Fil de fer • Outillage de taille • Vêtements

Produits de santé végétale • Jardinage • Terreau

Tourbe • Végétaux • Alimentation animale

## Mot du Président

Chers amis musiciens, cher public,

C'est avec fierté que notre société de musique et de théâtre souffle cette année ses 120 bougies et a le plaisir de vous compter parmi nous.

Le thème du voyage retenu par nos chefs est à l'image des années passées. Moments heureux et prospères mais aussi de réflexion et de changement.

Une telle aventure n'est possible sans effort et péripétie : c'est ainsi que la Sainte Cécile a franchi toutes ces décennies.

Toujours présente et fière de son patrimoine culturel l'association reste fidèle à ses valeurs : se remettre en question, évoluer, s'enrichir artistiquement, encourager l'échange des pratiques et l'épanouissement culturel des plus jeunes.

Une association sans projet ne peut se développer. La volonté des hommes et des femmes, membres et bénévoles, est à ce titre indispensable.

C'est ainsi que je salue et remercie vivement ceux et celles qui ont œuvré pour la Société depuis sa création en 1894.

Un grand merci aux annonceurs pour leur soutien de part leurs encarts publicitaires.

Je tiens à encourager et remercier par avance ceux et celles qui emmèneront la Sainte-Cécile dans les années à venir.

Merci enfin à vous, public, car sans votre soutien, votre présence, et vos applaudissements, nos représentations théâtrales et musicales n'auraient aucun intérêt.

Longue vie à notre belle société et bon concert à vous toutes et tous.

Le Président  
Rémy Gross

# Intermarché

TOUS UNIS CONTRE LA VIE CHÈRE

## OUVERT EN CONTINU

Lundi à Jeudi : 8h30 à 19h

Vendredi : 8h30 à 19h30

Samedi : 8h30 à 18h

Et pour vos courses sur internet à prix bas

[www.intermarche.com](http://www.intermarche.com)

1<sup>ère</sup> livraison gratuite

Proximité, qualité,  
choix, fraîcheur,  
prix bas

Lavage auto  
7j/7

Nouveau  
Drive



Toujours une raison de préférer INTERMARCHÉ

# ROUFFACH



LOCATION ■ MATERIEL ■ SERVICES

Agence de Colmar - 160 Rue du Ladhof

Téléphone : 03.89.21.55.50 – Fax : 03.89.21.55.51

Ouverture :

Du **Lundi au Vendredi** – de **7h30 à 12h15** et de **13h45 à 18h00**

Le **Samedi** – de **8h00 à 12h00**



## Mot du Maire

La doyenne du village va souffler ses bougies d'anniversaire. Quelle santé, quel dynamisme pour cette société de musique Sainte Cécile qui va allègrement fêter ses 120 ans.

De 1894 à aujourd'hui, plusieurs générations ont écrit l'histoire de votre association, sous le regard bienveillant de votre patronne Ste Cécile.

Qu'il me soit permis de relever les mérites de toutes celles et tous ceux, qui ont collaboré à la croissance et au développement de la Société de Musique Jubilaire. Cela signifie 120 ans de participation active et bénévole à la vie locale, aux efforts d'animation et de promotion de GUEBERSCHWIHR.

Tous mes remerciements et félicitations aux présidents et directeurs, qui ont su transmettre leurs compétences et leurs valeurs aux talentueux musiciens, mais aussi à l'Ecole de Musique et à l'orchestre des Jeunes, dont la complémentarité et le professionnalisme garantissent la pérennité et le renouvellement des générations.

Cette osmose de tous les acteurs me permet d'affirmer, que notre Musique Ste Cécile, fierté de notre beau village, fait aujourd'hui partie du patrimoine culturel de GUEBERSCHWIHR.

Le concert et les différentes manifestations musicales de haut niveau qui vont marquer ce prestigieux anniversaire, seront, j'en suis persuadé, à la hauteur de l'évènement.

Le Maire  
Roland HUSSER

# Taverne Médiévale

*Ancienne Cave de 1658*

Strasbourg  
Colmar  
Eguisheim  
Hattstatt  
Guebenschwihr  
Rouffach  
Mulhouse  
CEN  
Taverne Médiévale

*Cuisine traditionnelle  
Spécialités régionales*  
Famille J.M. SCHMIDT

11, rue Haute  
68420 GUEBERSCHWIHR  
Tél. 03 89 49 20 79  
Fax 03 89 49 28 62

*Fermé mardi et mercredi*

[www.taverne-medievale.com](http://www.taverne-medievale.com)



VINS FINS D'ALSACE  
Depuis 1696

## Clément Weck et Fils

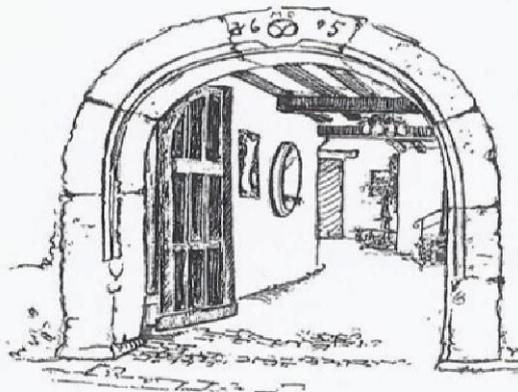
Vignerons

2 place de la Mairie - 68420 GUEBERSCHWIHR - Tél. 03 89 49 31 89 - Fax 03 89 49 34 81

## Vins Fins d'Alsace

Chambres d'hôtes

## LUCIEN GANTZER



9, Rue du Nord

**68420 GUEBERSCHWIHR**

Tél : 03 89 49 31 81

Fax : 03 89 49 23 34

E-mail : [jeannine.gantzer@orange.fr](mailto:jeannine.gantzer@orange.fr)

Daniel MULLER

Christian TIROLF

**CHAPES - CARRELAGES - MARBRE - MOQUETTES  
RETELEMENTS DE SOLS - PARQUETS**

**MULTiSOLS**

116, route de Rouffach - 68000 COLMAR

Tél. 03 89 20 15 40 - Fax 03 89 20 15 49

# Historique de la Société de musique Sainte-Cécile

Les origines de la société de Musique Ste. Cécile de Gueberschwihr remontent à 1888, année durant laquelle une poignée de jeunes musiciens passionnés et originaires du village, se regroupèrent pour former un ensemble instrumental. Cet orchestre prit peu à peu son essor et fut reconnu officiellement en 1894. De 1914 à 1918, l'activité de l'orchestre fut interrompue car beaucoup de ses membres furent appelés au front et plusieurs n'en revinrent pas.

A la suite du 1<sup>er</sup> conflit mondial, d'autres mouvements associatifs se greffèrent à la Société de Musique et dans cet élan, la salle des fêtes fut construite dès 1922 et inaugurée au cours de l'année 1923. Comptant alors un trentaine de musiciens, l'orchestre est alors agrémenté d'une vingtaine de clairons et d'une dizaine de percussionniste. L'effectif atteint le nombre impressionnant de 75 instrumentistes et le travail d'ensemble est reconnu sur le plan régional, en témoignent les cinq premiers prix obtenus au concours musical d'Obernai en 1922.

L'Harmonie poursuit sa progression alternant moments de joie et de passages à vides tels que ceux provoqués cette fois-ci, par la 2<sup>nd</sup>e guerre mondiale. Beaucoup de membres furent incorporés. En 1941, les allemands ont dissout la société pour en faire une musique municipale, s'octroyant tous ses biens et ordonnant la destruction de toutes les pièces n'étant pas écrites par des compositeurs aryens. Certaines d'entre elles furent malgré tout conservées, au risque de lourdes représailles.

Mais à chaque fois, le dynamisme, l'esprit de cohésion et d'engagement insufflés par les fondateurs ont contribué à faire renaître et évoluer la Société de musique. En 1950, cet effort s'accompagna de la création d'un nouveau drapeau, symbole important, témoignant du courage et de l'allant de ces passionné(e)s.

Rassemblant les forces vives et volontaires du village, la société de musique a toujours fait en sorte de moderniser et d'adapter l'architecture de la salle des fêtes. Ce leitmotiv allant naturellement de paire avec une pratique et des prestations musicales toujours agréablement appréciés et reconnues.

C'est ainsi qu'à compter des années 1970, l'école de musique s'est formellement structurée dans l'idée d'apporter et d'inculquer ce gout pour la musique et la pratique d'ensemble aux plus jeunes. Les membres continuèrent ainsi d'œuvrer jusqu'à ce jour, pour une vie culturelle locale diversifiée et appelant de nombreux jumelages musicaux.

Ces mémoires, ici brièvement exposés, sont le fruit d'une volonté de transmission, au travers laquelle, après 120 ans d'existence nous tenions à rendre hommage. Nous sommes fiers et heureux de partager avec vous ce sens du service et de l'entraide, ce plaisir à animer culturellement la vie de Gueberschwihr. Nous souhaitons humblement, à notre tour en être le relais pour les années à venir.

# ALSACE APPRO

Société Coopérative Agricole

Tous produits pour la vigne et le jardin



Ouvert au public

24 rue du Stade  
68240 SIGOLSHEIM  
Tél. 03 89 47 15 73

3 rue de Turenne  
68250 PFAFFENHEIM  
03 89 49 60 90

5 rue de Rodern  
68590 ST-HIPPOLYTE  
03 89 73 00 98

[www.alsace-appro.fr](http://www.alsace-appro.fr)

VINS  
ET CRÉMANT  
D'ALSACE



TÉL 03 89 49 31 51  
33 RUE DE PFAFFENHEIM 68420 GUEBERSCHWIHR  
[WWW.VINS-HUMBRECHT.COM](http://WWW.VINS-HUMBRECHT.COM) - [CLAUDE.HUMBRECHT@ORANGE.FR](mailto:CLAUDE.HUMBRECHT@ORANGE.FR)



### La musique Sainte-Cécile en 1988

1<sup>er</sup> rang : A. Scherb (Directeur), A. Humbrecht, S. Kolifrath (Kornmann), R. Rabold, Victoire Keller, J-P Stoecklé, Sonia Modolo, E. Abreder, C. Burr, Carmen Grass (Keller), M-P Burr, D. Gross.

2<sup>eme</sup> rang : M. Rabold, B. Rieflé, A. Modolo, Hanisch, J-B. Humbrecht, J. Burn (caché), G. Gross, R. Gross, A. Schueller, C. Weck, R. Salch, F. Kornmann, G. Hetsch, C. Burr (porte-drapeau), J. Burr, G. Hertzog, E. Burn.

Les enfants : M-C. Burn, L. Kornmann, S. Burn.



### La musique Sainte-Cécile et les jeunes de l'école de musique en 1994 lors du centenaire.

1<sup>er</sup> rang « les jeunes » de gauche à droite : A. Humbrecht, C. Deschamps, M-C Burn, A-F. Robine, A. Humbrecht, M. Gross, J. Stoecklé, G. Deschamps, H. Marronne.

2<sup>ème</sup> rang : M-P. Burr, A. Humbrecht, G. Hetsch, S. Kolifrath (Kornmann), A. Scherb, C. Grass (Keller), G. Hertzog, G. Voirin, F. Kiener, L. Kiener, Z. Humbrecht, J. Burr.

3<sup>ème</sup> rang : C. Weck, J. Burn (Président), V. Gross, D. Gross (Scherb), A. Weck, G. Gross, C. Gross (Humbrecht), M. Rabold.

4<sup>ème</sup> rang : F. Kornmann, T. Roesch, L. Kornmann, J-B. Humbrecht, R. Salch, R. Gross, J-P. Stoecklé, C. Burr.

5<sup>ème</sup> rang : A. Schuller, G. Voirin (Drapeau), C. Grass (Drapeau)



# PROGRAMME MUSICAL

*1<sup>ère</sup> partie*

**Ensemble des jeunes**  
Direction : Marie GROSS

## LE VOYAGE DE CÉCILE

Get me to the Church on time

Frederik LOEWE  
Arr. Michael SWEENEY

Edelweiss

Richard RODGERS  
Arr. Michael SWEENEY

Memory

Andrew Lloyd WEBBER  
Arr. Michael SWEENEY

Seventy six trombones

Meredith WILLSON  
Arr. Michael SWEENEY



# 120 ANS DE MUSIQUE !



## *2<sup>ème</sup> partie*

**Harmonie de Gueberschwihr**  
Direction : Laurent HIRSINGER

A Klezmer Karnival

Philip SPARKE

A Highland Rhapsody

Jan VAN DER ROOST

Swiss Ländler

Traditionnel

Solistes : Vincent Gross  
Julien Stoecklé

Greek Folk Song Suite

Franco CESARINI

## *Pause*

Don't Cry for me Argentina

Avec la participation des jeunes de l'ensemble des  
jeunes

Lloyd WEBBER  
Arr. Michael SWEENY

Russisches Tagebuch

Hans HARTWIG

Singapura Suite

Jan VAN DER ROOST

Procession of the Sardar

Mikhail IPPOLITOV-IVANOV  
Arr. Mark WLLIAMS

Dakota

Jacob DE HAAN



# Ophicléide

L'ATELIER DES CUIVRES ET DES BOIS

RÉVISION RESTAURATION

RÉPARATION ENTRETIEN



110M<sup>2</sup> D'ATELIER OUVERT AU PUBLIC

🏠 1, rue des Fondeurs - 68500 GUEBWILLER

☎ 03 89 74 82 30    💻 [www.ophicleide.fr](http://www.ophicleide.fr)

# Menuiserie OTTER



- **Escaliers** • **Portes**
- **Fenêtres**
- **Agencement  
intérieur**

87, rue du Marchal Leclerc

**68420 HATTSTATT**

[menuiserie.otter@wanadoo.fr](mailto:menuiserie.otter@wanadoo.fr)

**Tél./Fax 03 89 49 35 54**

# LA SOCIETE DE MUSIQUE STE-CECILE



## --) L'Orchestre

Direction : SCHERB Armand : 1965-2006  
BUBISUTTI Serge : 2006-2008  
WIGNO Marc : 2008-2013  
HIRSINGER Laurent : 2013-2014

### CLARINETTE :

Marie-Paule BURR, Carole DESCHAMPS,  
Séverine KOLIFRATH, Marjorie MOREL,  
Marit RINNE, Bernard Siry

### FLÛTE :

Marie GROSS

### SAXOPHONE ALTO :

Christine GROSS, Frédéric MEYER, Bernard  
SICK, Marc WIGNO

### TROMPETTE / BUGGLE :

Rémy GROSS, Vincent GROSS, Guillaume  
HUMBRECHT, Patrick HUMBRECHT, Yann  
KOLIFRATH, Pierre-Yves MOREL, Julien  
STOECKLÉ, Louis BURNER

### SAXOPHONE TENOR :

Julien BLONDEL, Markku RINNE

### BARYTON / EUPHONIUM :

Robert HAEGELIN, Armand SCHERB,  
Jean-Pierre STOECKLE

### TROMBONE :

Jean-Claude MULLER

### CORS :

Jean HUMBRECHT, Fernand KORNMANN

### BASSE :

Thomas JENNY

### PERCUSSIONS :

Hugo DESCHAMPS, Raymond SALCH

## --) Comité de Direction

Président :	GROSS Rémy
1 <sup>er</sup> Vice-Président :	SCHERB Armand
2 <sup>ème</sup> Vice-Présidente :	BURR Marie-Paule
Directeur remplaçant :	HIRSINGER Laurent
Régisseur (théâtre)	LAMEY Stéphane
Secrétaire :	BURR Marie-Paule
Trésorière :	HORTLING-RINNE Marit
Secrétaire-adjointe :	DESCHAMPS Carole
Trésorière-adjointe :	GROSS Betty
Responsable matériel :	MEYER Frédéric
Assistant Technique :	BLONDEL Julien
Assesneur :	HUSSER Viviane
Assesneur :	SALCH Raymond
Assesneur :	JAEGGY Véronique
Assesneur :	VOIRIN Guy

## --) l'Ensemble des Jeunes

Direction :	GROSS Dominique :	1993-1997
	BRUCKER Anne-Marie :	1997-1998
	WALLER Jean-Paul :	1998-2008
	GROSS Vincent :	2008-2013
	GROSS Marie :	2013



FLÛTE : Alice BLAUHELLIG, Emilie BOTH, Eugénie DUCASTEL, Noémie PFERTZEL, Chloé STOLL  
CLARINETTE: Carole DESCHAMPS  
SAXOPHONE : Noé SERVAIS

GUITARE: Alexandre MAURER  
TROMPETTE : Jean-Baptiste GREMINGER, Yann KOLIFRATH, Pierre-Yves MOREL  
TROMBONE: François BURNER  
PERCUSSIONS : Antonin DUCASTEL



## --) Les membres d'honneur

HUMBRECHT Albert, NOLL Francis, RABOLD Raymond, WECK Clément, LICHTLE Fernand

## --) les membres de la section théâtre Babelafel theater

Direction : KOEBEL Brigitte : 2002-2005  
SALCH Marianne : 2006-2011  
LAMEY Stéphane : 2011

FRANZI Dimitri  
FRICK Christian  
FRICK Francine  
FURSTENBERGER Marie Josée  
GROSS Betty  
HUMBRECHT Georges  
HUSSER Roland  
HUSSER Viviane  
JAEGGY Véronique  
LAMEY Daniel  
LAMEY Stéphane

LAMEY Nathalie  
MARTIN Albert  
SPIESS Chantal  
SPIESS René  
SPIESSER Estelle



## --) « La troupe des jeunes » et le « KINDER THEATER »

Première manifestation 2004 encadrée par Brigitte KOEBEL  
Depuis 2005 : encadrée par Viviane HUSSER + initiation au dialecte

Eugénie DUCASTEL, Alexandre FÉVRIER, Laura KLINGER, Jeanne MICHEL, Melissa MAURER, Mathieu SCHUELLER, Thibault et Nathan SEILLER, Maelle SPINNIRNY, Justine et Maxime WASSMER, Emma WURTZ



# ALSACE BERNARD HUMBRECHT



JEAN - BERNARD HUMBRECHT - Vigneron indépendant - 68420 GUEBERSCHWIHR

A BIEN TÔT DANS  
NOS SERRES



Fleurs  
**Lisch**  
Horticulteur

*La nature à côté  
de chez vous !*

**OUVERT**  
Lundi au Samedi  
8h à 12h - 13h30 à 18h30  
Dimanche  
8h à 12h

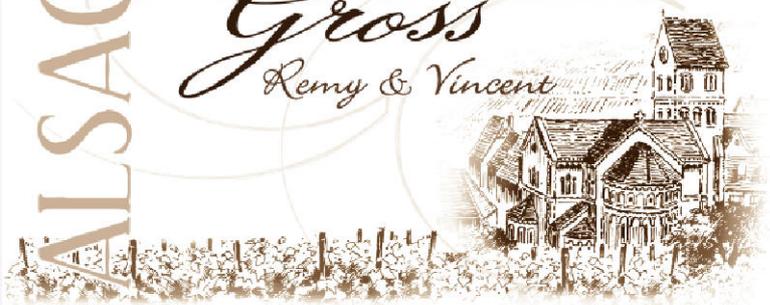
[www.fleurslisch.fr](http://www.fleurslisch.fr) **03 89 41 16 84** [fleurslisch@yahoo.fr](mailto:fleurslisch@yahoo.fr)

**126, route de Bâle - 68000 Colmar**

ALSACE

Domaine

*Gross*  
Remy & Vincent



Vins d'Alsace

11 rue du Nord  
68420 GUEBERSCHWIHR

Tél. + 33 (0) 3 89 49 24 49  
Fax + 33 (0) 3 89 49 33 58

E-mail : [vins.gross@wanadoo.fr](mailto:vins.gross@wanadoo.fr)

[www.domainegross.fr](http://www.domainegross.fr)

**BOUCHERIE ~ CHARCUTERIE ~ TRAITEUR**

# KOLIFRATH

**PÂTÉ EN CROUTE • FOIE GRAS  
VIANDES FUMÉES • CHARCUTERIE ARTISANALE  
JAMBON EN CROÛTE • PLAT DU JOUR...**

29 GRAND'RUE - 68500 ORSCHWIHR - Tél. 03 89 76 95 04

[contact@boucheriekolifrath.fr](mailto:contact@boucheriekolifrath.fr)

# HISTORIQUE DE LA « SALLE DES FETES »

A la fin du 19<sup>ème</sup> siècle, les regroupements associatifs culturels et sportifs : ensembles instrumentaux, théâtre, gymnastique et tir, avaient lieu dans les locaux de la mairie. A la fin du 1<sup>er</sup> conflit mondial, l'engouement pour les activités associatives, amena l'idée de bâtir une « salle des fêtes ».

Les associations se dotèrent alors collectivement d'une structure administrative et juridique légale. Cette société, rassemblant ainsi les différentes sections, déposa officiellement ses statuts le 8 septembre 1922.

Le président des associations et de la section musicale, M. WECK assisté du comité directeur contracta début 1923, l'achat d'un terrain au lieu dit du « Kreuzle » auprès des époux WECK – HAEFFELE et Mme KNOEPFLE – BURN.

L'association, avec l'aide de tous les membres, acheva dans la foulée la construction de la salle « S'verein Hüß », bât principal de l'actuelle salle des fêtes, dont l'inauguration eut lieu le 9 septembre 1923.

Peu après, les objectifs respectifs des différentes sections amenèrent celles-ci à se séparer, laissant ainsi la section musicale, titulaire de l'emprunt bancaire, dans l'impossibilité de rembourser le prêt contracté à l'occasion des travaux.

La musique continua cependant de se rassembler et c'est en 1938 qu'un accord avec la Mairie, sous le mandat de M. LICHTLE est contracté. La commune prit en charge le paiement des intérêts bancaires, en contrepartie de l'aménagement d'une serre pour les viticulteurs « S'vortribshüss » à la place de la piste de quille.

En 1941, lors du 2<sup>nd</sup> conflit mondial, la société de musique Sainte-Cécile fut dissoute par les autorités allemandes. La salle et tous ses biens furent alors réquisitionnés par la NSDAP qui y installa une boulangerie et un dépôt d'équipements militaires.

Au départ des forces d'occupation en 1945, l'état major allemand avait ordonné dans la précipitation, le dynamitage de la « salle des fêtes ». Mais rien n'en fut et les membres restant de la société de musique relancèrent l'association, élurent un nouveau comité, poursuivirent le remboursement des emprunts et se lancèrent avec courage dans la rénovation du bâtiment, largement dévasté.

Au cours des années qui suivirent, les créances furent soldées et progressivement les aménagements architecturaux reprirent :

- 1950 : création du balcon intérieur, à l'entrée de la salle
- 1957 : rénovation des sols bois au profit du sol dallé actuel sur base bétonnée.
- 1965/67 : réhabilitation des installations électriques / nivèlement et aménagement du parking.
- 1969/1970 : réflexions autour des possibilités d'extensions latérales pour un bloc sanitaires et une chaufferie centrale.
- 1974 : reprise complète de la toiture
- 1976 : travaux d'isolation entre solives au niveau du plafond, côté grenier
- 1979 : reprises des études autour des extensions, obtention du permis de construire et démolition de la serre alors inutilisée.
- 1980 /1982 : réalisation par les membres de l'association, des travaux de bétonnage, maçonnerie, façonnage du bloc sanitaire actuel comprenant : le local technique, l'ensemble bar/cuisine, les WC et la chaufferie.
- 1990 /1991 : mise aux normes des installations électriques et réfection du plancher de scène.
- 1992 : installation d'un chauffage au fioul
- 2005 / 2009 : nouvelle réflexion autour des possibilités d'extensions à l'arrière du bât principal pour créer l'actuelle salle de rangement / loggia derrière la scène. Obtention du permis permettant aux membres de réaliser eux-mêmes une bonne partie des travaux.
- 2011 : Passage du Fioul au gaz (modification arrière de la cuve à mazout) branchement au gaz.
- 2012 : Remplacement des rideaux de scène, rideaux modulables sur rail.
- 2014 : Réfection de l'escalier extérieur en granit rose.



**VINS FINS D'ALSACE  
ALSACE GRAND CRU  
GOLDERT  
CREMANT D'ALSACE**

**E.A.R.L. Maurice SCHUELLER**

Marc et Catherine SCHUELLER  
Vigneron-Récoltant

17 rue Basse  
68420 GUEBERSCHWIHR  
E-mail : marc @vins-schueller.com

Tél. +33.3 89 49 31 80  
Fax. +33.3 89 49 26 60

**FLEURS**



**GÉRANIUMS  
CHRYSANTHÈMES  
PLANTES VERTES ET FLEURIES**

**68420 HATTSTATT RN 83 - Tél +33 (0)3 89 49 31 19**  
Fax +33 (0)3 89 49 28 21 - E-mail: fleursburn@wanadoo.fr



**MUSIQUE EGELE**

- Grand choix en instruments à vent
- Vente - Location - Reprise
- Partitions
- Atelier de réparation qualifié
- Percussions
- Guitares classiques, folks et électriques
- Matériel pédagogique pour l'initiation musicale



4, rue Rothmuller - 68000 COLMAR  
Email : musique.egele@calixo.net

Tél. 03 89 23 55 44  
Fax 03 89 24 12 34



*Grands Vins D'Alsace  
SCEA SCHERB Bernard et  
Fils  
Propriétaire Viticulteur*

Vins d'Alsace - Crémant d'Alsace  
Alsace Grands Crus – Vendanges Tardives  
Sélections de Grains Nobles

3 rue basse  
35 rue des forgerons  
68420 GUEBERSCHWIHR  
Tél : 03.89.49.33.82 – 03.89.49.21.49  
Fax : 03.89.49.35.83  
E-mail : vins.scherb@orange.fr

# Fournisseurs de Festivités

Bières - Vins Fins - Vins d'Alsace  
Crémant - Champagne -  
Jus de Fruits - Eaux - Sirops

Boissons  
**K** **INDBEITER**



68 Route de Rouffach 68500 ISSENHEIM • TEL/FAX : 03 89 76 02 16

**LOCATION DE GARNITURES - STANDS BUVETTES**  
**CAMION FRIGORIFIQUE - TIREUSES DE BIÈRE PRESSION-**  
**COMPTOIR MOBILE 4 BECS - LIVRAISON A DOMICILE**



PEUGEOT

## Garage SAUTER



CITROËN

Réparations - Mécanique

Carrosserie - Peinture

Chrono service

Toutes marques

Ventes VN et VO



12-14, rue Poincaré 68250 ROUFFACH - tél : 03.89.49.61.46 - garage.sauter@wanadoo.fr

## MANIFESTATION de 2014

<b>1<sup>er</sup>, 2, 7, 8, 14, 15 FEVRIER :</b>	Théâtre Alsacien – Salle des fêtes
<b>26 AVRIL :</b>	Concert de GALA – Salle des fêtes
<b>18 MAI :</b>	Section théâtre des jeunes : Festival à HAUSGAUEN
<b>24 MAI :</b>	Ensemble des jeunes : Festival Polyphonics à MASEVAUX
<b>7 JUIN :</b>	Animation musicale – concert d'été à GUEBWILLER
<b>20 JUIN :</b>	Audition de l'Ensemble des Jeunes et diner Paëlla
<b>21 JUIN :</b>	Animation musicale à Gueberschwihr – Fête de la musique
<b>14 JUILLET :</b>	Fête nationale - défilé
<b>23 AOÛT :</b>	DORFFASCHT – Animation musicale
<b>21 SEPTEMBRE :</b>	1 <sup>ère</sup> fête des Vendanges
<b>11 NOVEMBRE :</b>	Armistice
<b>23 NOVEMBRE :</b>	Sainte-Cécile – messe et repas

### L'ART DE GÉRER VOTRE PATRIMOINE

Chaque patrimoine est unique. Il nécessite une approche personnalisée pour une gestion performante et professionnelle. Banque mutualiste d'envergure internationale, le Crédit Mutuel s'engage à bâtir avec vous une stratégie patrimoniale de qualité, basée sur la confiance, la proximité et le savoir-faire. L'art de gérer votre patrimoine, c'est avant tout privilégier vos intérêts en toute indépendance !



Crédit  Mutuel

CRÉDIT MUTUEL DU CANTON DE ROUFFACH  
AGENCE À GUEBERSCHWIHR – PFAFFENHEIM – ROUFFACH ET SOULTZMATT  
TÉL. : 0 820 307 683\*

\*0.12 € TTC/min.